



# 免費運動體驗日

## FREE TRIAL SPORTS DAY

Date | 日期

30 - 6 - 2024 (Sunday | 星期日)

Time | 時間

9 am - 5 pm | 早上 9時 至 下午 5時

### DISABILITY INCLUSION SNOOKER FUN DAY

VENUE | 地點

Snooker Room 桌球室

### 傷健共融 桌球體驗日

### P 匹克球體驗日 PICKLEBALL TRIAL DAY

VENUE | 地點

Mini Soccer Pitch 小型足球場





**Yau Yat Chuen Garden City Club Limited**  
又一村花園俱樂部有限公司

For Official Use Only:

Ref. No. \_\_\_\_\_ Date: \_\_\_\_\_

Handled By: \_\_\_\_\_

**2024 年 6 月 30 日「免費運動體驗日」活動申請表格**  
**30 June 2024 "Free Trial Sports Day" Event Application Form**

**申請人資料 Applicant's Particulars:**

中文姓名 Chinese name: \_\_\_\_\_

英文姓名 English Name: \_\_\_\_\_

性別 Gender: \_\_\_\_\_ 歲數 Age: \_\_\_\_\_

電郵 Email: \_\_\_\_\_

電話號碼 Tel No.: \_\_\_\_\_

會員號碼 (如適用) Membership No. (If applicable): \_\_\_\_\_

請選擇一個活動及其時段 Please choose one event and your session preference

匹克球體驗日 Pickleball Trial Day

傷健共融桌球體驗日 Disability Inclusion Snooker Fun Day

0900-1000     1000-1100     1100-1200

1500-1600     1600-1700

備註: 適合 6 歲或以上人士

Remarks: For aged 6 or above

備註: 適合 12 歲或以上人士; 傷健人士可優先參與

Remarks: For aged 12 or above; priority for disabled

\* 如申請者欲取消已核實的登記, 請於 6 月 23 日前致電 2397 4950 或電郵([recreation@yvcclub.org](mailto:recreation@yvcclub.org)) 與康樂部職員聯絡。

For cancellation, please contact our recreation staff at 2397 4950 or by email ([recreation@yvcclub.org](mailto:recreation@yvcclub.org)) before 23<sup>rd</sup> June.

本人明白以下之條款及細則。 I understand the Terms & Conditions listed below.

條款及細則 Terms & Conditions:

- 申請者必須年滿 18 歲; 8 歲或以下兒童使用者, 必須有成年人時刻陪同。 Applicant must be aged 18 or above. Children under the age of 8 must be supervised by an adult at all times.
- 申請者可於 6 月 3 日至 6 月 23 日, 以電郵 ([recreation@yvcclub.org](mailto:recreation@yvcclub.org)) 或親臨會所方式遞交申請表格。會所收妥表格後, 會盡快與申請者聯絡, 核實後方可參與活動。會所並不接受即日申請。 Applicant could submit the application form, either by email ([recreation@yvcclub.org](mailto:recreation@yvcclub.org)) or in person, starting from 3<sup>rd</sup> June to 23<sup>rd</sup> June. The Club will contact the applicant for verification and confirmation once the form is received. On-day application is not accepted.
- 申請表上所提供之個人資料只用作申請活動報名用途, 並有可能轉交予文化體育及旅遊局或其他政府部門作統計之用。 The personal data provided in the application form are used for purposes related to the application. The data may also be passed to Culture, Sports and Tourism Bureau or other government departments for statistical purposes.
- 申請者必須遵守會所守則, 如有違反, 會所有權取消其參與資格。 Applicant must abide by the General Bye-Laws & Rules of the Club. Should there be any violation, the Club has the right to suspend their rights of participation.
- 申請者必須確保身體狀況適宜進行體能運動。 Applicant must be physically fit to do exercises.
- 申請者須自備毛巾及自行保管私人財物, 會所概不對任何損失負責。 Applicants should bring their own towels and keep their personal belongings in safe place. The Club will not be responsible for any loss or damage.
- 如有任何爭議, 會所保有最終決定權。 In case of any disputes, the Club reserves the right of final decision.